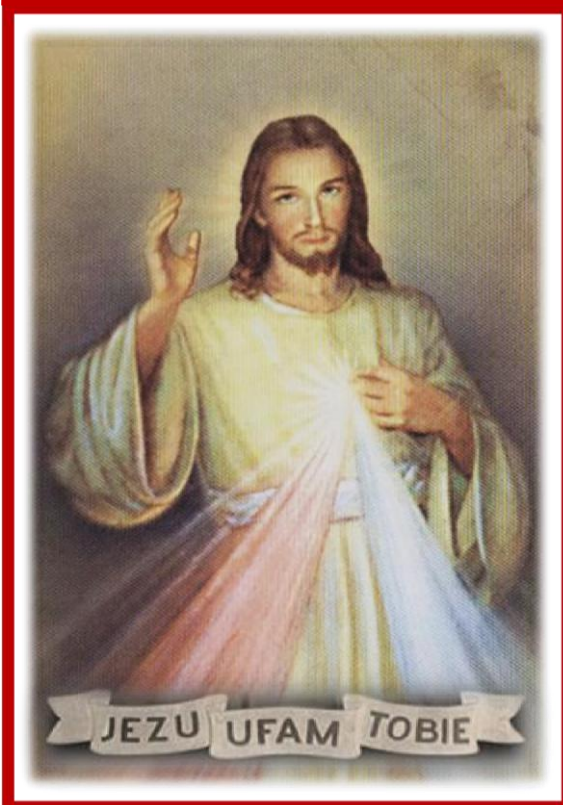


POLSKA MISJA MIŁOSIERDZIA BOŻEGO



Listopad 2026

K O Ś C I Ó Ł Ś W P A W Ł A
Saint Petersburg, 1800, 12th St. N.
Fl. 33704

Niedziela 1:00 pm
Poniedziałek 7:00 pm
Wtorek 7:00 pm
Środa 7:00 pm
Piątek 7:00 pm
Sobota Wigilia Niedzieli 7:00 pm
W I – szą Sobotę miesiąca 9:00 am

K O Ś C I Ó Ł Ś W J A K U B A
Port Richey, 8400 Monarch Dr.
Fl. 34668

Niedziela 10 am

► **Przypominamy o obowiązku przynależności do Parafii.** Prawo kościoła w USA nie zezwala na wydawanie zaświadczeń, udzielania sakramentów, w szczególności pogrzebów dla osób, które nie są członkami Parafii. Zapisy do Parafii przyjmowane są w kancelarii, w lokacji Port Richey, deklaracje można pobrać w zakrystii.

► **Spowiedź w j. polskim:** w I-sze Piątki od godz. 6pm.

► **Sakrament Chrztu:** Termin należy ustalić miesiąc wcześniej.

► **Sakrament Małżeństwa:** Zamiar zawarcia małżeństwa proszę zgłaszać 6 miesięcy przed planowanym ślubem. Termin spotkania przedmałżeńskiego należy ustalać z Księdzem.

• **KOŚCIÓŁ** adres: 1800 12th St., N Saint Petersburg, Fl 33704

• **KANCELARIA** adres: 1358 20th Ave N. St. Petersburg, Fl 33704 ♦ tel: **7 2 7. 8 2 3. 6 9 9 7**

♦ e-mail: polskamisjastpete@gmail.com

♦ www.polskamisja.org

• **KANCELARIA GODZ. PRZYJĘĆ:** Środy & Piątki: 5 PM - 7 PM

• **KSIĄDZ:** Andrzej Gorczyca, MIC / w nagłych wypadkach **4 1 3. 3 5 5. 4 4 4 3**

• **SEKRETARKA:** Magdalena Zajac

1. Niedziela	10:00 AM	W int. Zmarłych i Żyjących Czł. Róż Rożańcowych z Port Richey.
	1:00 PM	Za Wszystkich Zmarłych Członków, „Związku Sybiraków na Florydzie” z int. Antoniny Hubskiej.
2. Poniedziałek	7:00 PM	Za Zmarłych z Rodziny: Hubskich, Łukaszewiczów, Jasińskich i Górskich z int. Antoniny Hubskiej.
3. Wtorek	7:00 PM	O zdrowie i pomyślny przebieg operacji dla Zdzisława Sokołowskiego z int. Syna, Krzysztofa Sokołowskiego.
4. Środa	7:00 PM	+ Ryszarda Przychodzeń z int. Syna, Jerzego Przychodzeń.
6. Piątek	7:00 PM	W int. Zmarłych i Żyjących Członków Róż Rożańcowych z St. Pete.
7. Sobota	8:40 AM	Godzinki ku Czcii Najświętszej Maryi Panny.
<i>1-sz miesiqca</i>	9:00 AM	Rycerstwo Niepokalanej.
	7:00 PM	+ Mike Jalsovec z int. Żony, Wandy Jalsovec.
8. Niedziela	10:00 AM	+ Paul Drwen w 1-szą Roczn. Śmierci z int. Ireny Winkowskiej.
	1:00 PM	W intencji Ojczyzny z int. Klubu „Polonia, Inc.”.
9. Poniedziałek	7:00 PM	+ Antoniny + Józefa Król z int. Anny Król.
10. Wtorek	7:00 PM	+ Jana Simajchel z int. Uczestników Pogrzebu.
11. Środa	7:00 PM	O Boże bł. dla Marcina z ok. 80- Urodzin z int. Żony, Stanisławy.
13. Piątek	7:00 PM	+ Krzysztofa Wiak z int. Żony, Zofii z Dziećmi.
14. Sobota	7:00 PM	+ Kazimierza Bednarza w 11- Rocznicę Śmierci z int. Żony, Heleny z Dziećmi i Rodziną.
15. Niedziela	10:00 AM	O Boże bł. w 40-R. Śl. Bożeny i Henryka Śłużyńskich z int. Jubilatów.
	1:00 PM	O Boże bł. z ok. 90- Urodzin Tadeusza Barnaś z int. Żony z Rodziną.
16. Poniedziałek	7:00 PM	+ Zofii Cieślak z int. Tadeusza Cieślak.
17. Wtorek	7:00 PM	+ Władysława Król z int. Stanisława Lindnał.
18. Środa	7:00 PM	+ Józefa Mikuckiego w 12- Rocz. Śm. z int. Siostry, Donny Kieffer.
20. Piątek	7:00 PM	O Boże błogosławieństwo i zdrowie dla Kazimierza Leszewicz z int. Elżbiety Zacharek.
21. Sobota	7:00 PM	PARAFIADA - M s z a ś w. o d w o ł a n a.
22. Niedziela	10:00 AM	+ Stanisławę Dec z int. Córki, Renaty z Rodziną.
	1:00 PM	+ Janiny + Kazimierza Kurnik z int. Syna z Żoną.
23. Poniedziałek	7:00 PM	+ Jana Hubskiego w 58-Rocz. Śm. z int. Żony, Antoniny z Rodziną.
24. Wtorek	7:00 PM	+ Kazimierza Cieślak z int. Tadeusza Cieślak.
25. Środa	7:00 PM	O Boże błogosław. i łaski dla Kazimierza Leszewicz z int. Przyjaciół.
27. Piątek	7:00 PM	+ Janiny Garbacz z int. Marty Garbacz.
28. Sobota	7:00 PM	+ Władysława Król z int. Rodziny, Lindnał.
29. Niedziela	10:00 AM	Dziękczynna i o Boże bł. dla Rodziny Jakusz z int. Krystyny.
	1:00 PM	Chrzest, Augustin Lindsay.
30. Poniedziałek	7:00 PM	Dziękczynna i zdrowie oraz Boże bł. dla Maryni z int. Maryni Kazanowskiej.

POLSKA MISJA MIŁOSIERDZIA BOŻEGO

✦ ST. PETERSBURG, FL ✦



PAMIĘĆ, WDZIĘCZNOŚĆ I ZOBOWIĄZANIE

SOBOTA 21 LISTOPADA 2026

5:00 PM - COCTAIL HOUR, 6:00 PM - DINNER

GRA FALCON BAND & ADAM CHROLA

Uroczysty Bankiet z Loterią

NAGRODA GŁÓWNA 50/50 - do wygrania 50% zebranej puli

Do wygrania liczne atrakcyjne nagrody rzeczowe i pieniężne



BILETY \$70 - do 15 listopada | \$80 USD - od 16 listopada

Halina Bullock
727-298-8609

Bunia Przychodzeń
727-647-8335

Alicja Sulkowski
727-455-1698

Jadwiga Zawadzki
727-271-5324

AUDYTORIUM POLSKIEGO CENTRUM im. JANA PAWŁA II

1521 N Saturn Ave, Clearwater, FL 33755

Obowiązuje strój wieczorowy - Formal Attire Required

■ K O N D O L E N C J E

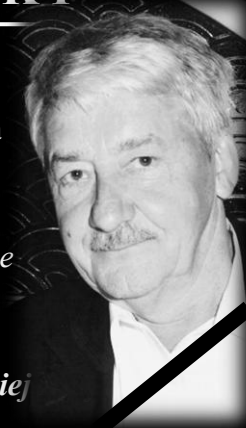
W dniu 18 października b. r. zaopatrzony Św. Sakramentami Odszedł do Pana
Ś. P.

KAZIMIERZ BIELAWSKI

Pograżonej w żalobie, Żonie, Dorocie, Dzieciom
oraz Najbliższym, wyrazy głębokiego współczucia
z zapewnieniem w pamięci modlitewnej

Wieczny Odpoczynek Racz Mu Dać Panie
składają

ks. Dr Andrzej J. Gorczyca, MIC. wraz z Parafianami Polskiej



■ K O L E K T Y

Data	St. Pete.	Port Richey
September 20	\$1,295	\$366
September 27	\$646	\$713
October 4	\$910	\$456
II Collection	\$192	\$178
October 11	\$680	\$440
Kawa	\$94	
October 18	\$567	\$406
II Collection	\$258	\$171



* Donacja na świece
na procesję z
Matką Bożą Fatimską
\$165 - Anonimowy
Ofiarodawca.

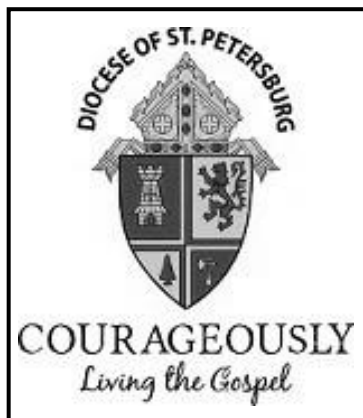
* Donacja na kwiaty dla
Matki Bożej Fatimskiej
\$161.50 - Anonimowy Ofiarodawca.

* Zespół „Vici” z Chicago - kolekta- \$660.

ZA OFIARNOŚĆ, WSZYSTKIM SKŁADAMY SERDECZNE, BÓG ZAPŁAĆ!

*Z A P R A S Z A M Y do cafeteria na kawę i ciasto w każdą 2-gą i 4-tą niedzielę miesiąca.

Odznaczenie św. Tadeusza Judy



Dnia 25 Października br. w katedrze w Saint Petersburg z rąk biskupa Gregory L. Parkes Wyróżnienie Złotą Plakietką św. Tadeusza Judy za zaangażowanie i ofiarność dla naszej Parafii Polskiej Misji Miłosierdzia Bożego, w lokacji Saint Petersburg otrzymał

BOGDAN LESZCZYŃSKI

Uhonorowanego Parafianina, Prosimy o Przyjęcie Gratulacji z okazji Najwyższego Odznaczenia w Diecezji, życząc; zdrowia, spokoju, dalszej oddanej posługi dla naszej Parafii na nadchodzące lata oraz błogosławieństwa Bożego na każdy dzień

Ks. Dr. Andrzej Gorczyca, MIC wraz z Parafianami z Port Richey i St. Petersburg.



■ APOSTOLSKA INTENCJA MODLITWY

* Módlmy się, aby bogactwa były wykorzystywane właściwie, nie ulegając pokusie egoizmu, lecz zawsze służąc dobru wspólnemu i solidarności z tymi którzy mają mniej.



■ OGŁOSZENIA

Cena ogłoszeń: *Cała strona: \$100 *1/2 strony: \$50 *Wizytówka: \$25

Aneta Gawle

Pinnacle Accounting LLC
Accountant EA

Ph: 727.773.1040

Fax: 727.773.1001

Patax95@gmail.com



MIEJSCE
NA TWOJE
OGŁOSZENIE!



Magdalena Smyl

Licensed Insurance Agent

Tel: 863 - 940 - 1161

UBEZPIECZENIA MEDYCZNE
* MEDICARE *

Health | Life | Medicare



*Mówię po polsku.*Pomoc bezpłatna.

**FUTURE HOME
REALTY**

Realtor
Andzelika Duraj

727.698.3909

www.flhomerealtyor.com

angela@flhomerealtor



FUTURE HOME REALTY



Renata Sobanski

Cell: 727. 514.1401

renatasobanski@yahoo.com



7605 Cita Lane #101, New Port Richey, FL 34653

Dorota Pasek

Cell: 727. 505. 8857

pasekd@yahoo.com



POLSKIE CENTRUM
im. Jana Pawła II



1521 Saturn Ave, Clearwater
FL 33755

tel. (727) 298-8609

e-mail: polcenterbiuro@gmail.com

Godziny otwarcia biura:

▪ Środa & Czwartek: 11:00 - 16:00

▪ Piątek: 12:00 - 17:00

▪ Sobota: 11:00 - 16:00

Polonia, Inc.

4350, 16th Str. N., St. Petersburg, FL 33703

727-522-1942

President, Anna Slavov

www.poloniacclub.org

646-246-3009

POLSKIE SZKOŁY

***Tarpon Springs**

407. 777.5746

www.polskaszkolamsc.com

***Clearwater & Tampa**

727. 798.2649

www.szkolaclearwater.com

EUROPEAN GOODIES, INC.

116 N., Main Ave, Clearwater, FL 33765

Tel: 727-442-0637

Zapraszają na wyroby masarskie

Tues. - Fri.: 9 AM - 6 PM

Sat.: 9 AM - 4 PM

Właściciele, Bernarda i Michał Przywalny

KRYSTYNA ZAKRZEWSKI



Licensed Insurance Agent
Mówię po polsku

The Auto Club Group

33227 U.S. Hwy 19 N, Unit B5-B, Palm Harbor, FL 34684

727-789-7850 ext. 2265 office

727-437-5595 direct

877-679-6011 fax

kzakrzewski@acg.aaa.com

autoclubsouth.aaa.com/krystyna.zakrzewski



UNIPOL TRAVEL

4616, 49th Str. N., St. Pete., FL 33709

unipol@tampabay.rr.com

tel/Fax: 727. 526 - 5979

Biuro czynne od Wtorku-Piątku: 10AM - 5PM

OFERUJEMY: *Bilety lotnicze do Europy

*Zdjęcia paszportowe, *Wysyłkę paczek i

pieniędzy *Usługi notarialne

Zapraszają: Mariola & Mark Nowakowski

Cutting Edge Hair Salon

38854 US Hy 19 N. Tarpon Springs, FL 34689

727. 277. 1346



Fryzjerka

Ścięcia, kolory, pasemka,
balejaże, keratynę,
przedłużenia włosów i
upięcia na każdą okazję

*** 10% off * Jednorazowo**

PRACA DLA KOBIET

\$ 800 na tydzień

Tel: 727-647-7457

Ahava Legacy Law

• Testamenty • Trusty • Pełnomocnictwo • Sprawy
Spadkowe • Odszkodowania Powypadkowe
Jovita@AhavaLawGroup.com



727 - 677 - 8804

*Adwokat, Jovita Wysocka
mówi po Polsku.

*Biura: Clearwater, Saint
Petersburg, Tampa,
Lakewood Ranch

O G Ł O S Z E N I A

w Biuletynie Parafialnym przyjmuje

Kancelaria: 727. 823. 6997

lub redaktor i grafik, Urszulą Górecki

727. 638. 6865

Email: urszula89@msn.com

kw SMART
KELLERWILLIAMS.REALTY

**RENATA
WOŁOSIK**
Realtor



*Usługi oferuję:

Lakeland, Winter Haven
Orlando, Tampa

7 2 7 . 9 9 2 . 5 2 6 6

RenatawołosikRealtor@gmail.com
Renatawołosik.kw.com



Agnieszka Bąk
Realtor

Cell: 813.299.7854

e-mail: realtoragnesbak@gmail.com

P O L S K I E B I U R O



2474 Sunset Point Rd, Clearwater, FL 33765

*Emerytury w Polsce *Pełnomocnictwa
*Prawo polskie-sprawy prowadzone w PL.
*Notary Public

Cell: 727. 580. 7972
F.: 727. 470. 9037



E-mail: officebs61@gmail.com

Bożena Stanojevic M. A./ex Szabala

DR. BART ŁADZINSKI

10116 Gibson Drive, Riverview FL 33578 *tel: 813-733-8533

15323 Amberly Drive, Tampa, FL 33647 *tel. 813-544-7023

• Implanty zębów • Stomatologia estetyczna
• Leczenie kanałowe • Protetyka
• Stomatologia dziecięca • Wybielanie zębów • Profilaktyka i higiena

* STOMATOLOG MÓWI PO POLSKU

info@alldental.com

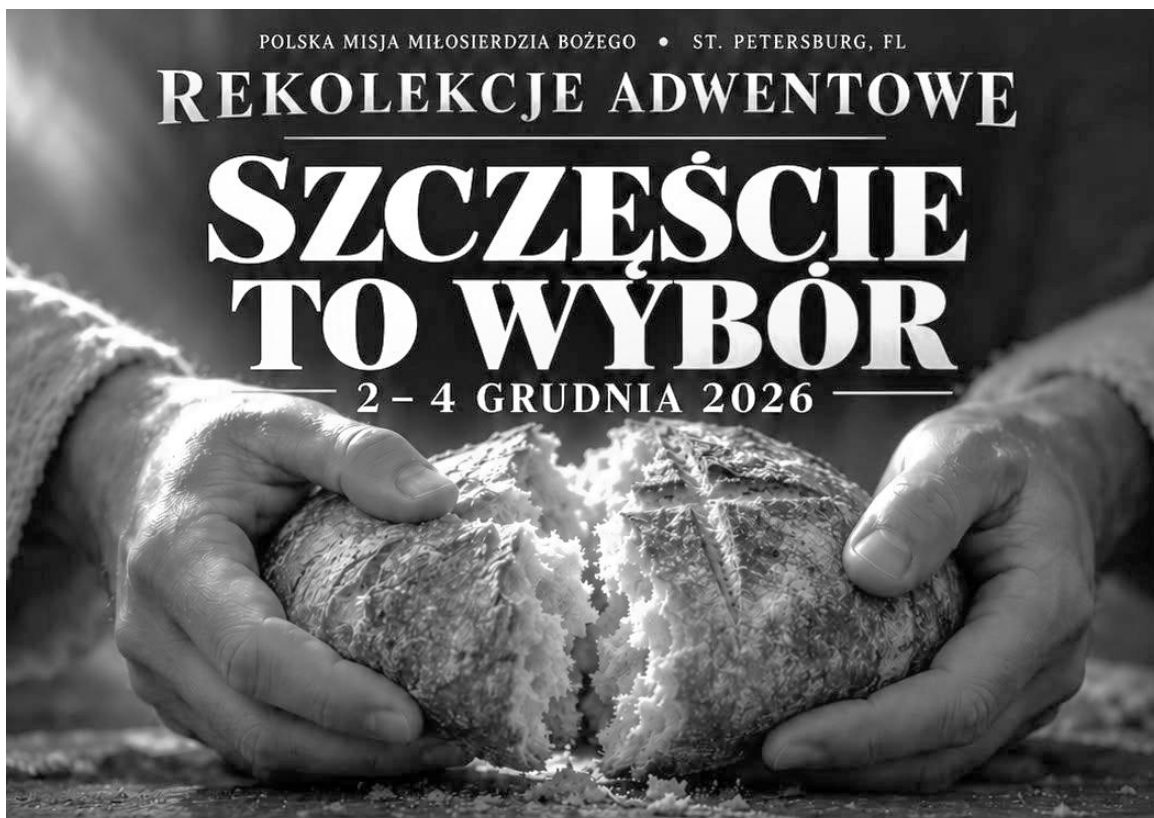


POLSKA MISJA MIŁOSIĘDZIA BOŻEGO • ST. PETERSBURG, FL

REKOLEKCJE ADWENTOWE

SZCZĘŚCIE TO WYBÓR

2 – 4 GRUDNIA 2026



PROGRAM REKOLEKCJI

2
GRUDNIA
ŚRODA

2:00 PM — Spowiedź św. / Port Richey
3:00 PM — Msza św. z nauką / Port Richey
7:00 PM — Msza św. z nauką / St. Pete.

Wiara i rozum

Relikwie Chrystusowe i cuda eucharystyczne w świetle nauki

Ja, człowiek

Kim jestem? Rzecz o bezsilności.

3
GRUDNIA
CZWARTEK

2:00 PM — Spowiedź św. / Port Richey
3:00 PM — Msza św. z nauką / Port Richey
7:00 PM — Msza św. z nauką / St. Pete.

Wojna o duszę świata

Kto chce ukraść dusze naszych dzieci?

On, Bóg

Jak kocha Bóg? Z czym mylimy miłość.

4
GRUDNIA
PIĄTEK

6:00 PM — Spowiedź św. / St. Pete.
7:00 PM — Msza św. z nauką / St. Pete.

Sekrety Guadalupe

Najbardziej tajemniczy obraz świata

Między wierzyć w Boga a wierzyć Bogu
Szczęście to wybór.



**GRZEGORZ
GÓRNY**

**RAFAŁ
PORZEZIŃSKI**



NA MIEJSCU KSIĄŻKI OBU AUTORÓW

C U R R I C U L U M V I T A E

Grzegorz Górny



Reporter, eseista, publicysta, reżyser, producent filmowy i telewizyjny. Założyciel i redaktor naczelny kwartalnika „Frona” (w latach 1994-2005 i 2007-2012). Współautor i producent kilku cykli telewizyjnych dla TVP1, TVP2, TVP Polonia, TVP Historia, TV Puls, Polsat. W latach 2005-2006 redaktor naczelny tygodnika „Ozon”. Autor 38 książek, ma na swoim koncie także 30 wydań w 12 językach obcych, w tym 9 książek wydanych po angielsku w USA. Laureat wielu nagród dziennikarskich, filmowych i książkowych (m.in. Totus, Grand Press, Feniks). Obecnie stały komentator tygodnika „Sieci”, Radia Maryja i „Gościa Niedzielnego”.

Rafał Porzeziński



Dziennikarz radiowy i telewizyjny, trener terapii uzależnień, autor i gospodarz programu „Ocaleni” w TVP, w latach 2016-2018 dyrektor i redaktor naczelny Programu I Polskiego Radia. Twórca wielu audiobooków, słuchowisk, cyklicznych audycji radiowych i telewizyjnych. Rzecznik „Wspólnoty św. Jakuba 12 kroków dla chrześcijan”. Właściciel wydawnictwa RajMedia.pl. Autor książek „Wolny człowiek”, „Teresa Alkoholiczka”, „12 Kroków i 12 tradycji wg Felka alkoholika”, „Irena z Akron”, „Nie wszystko złoto”. Założyciel Stowarzyszenia Ocaleni, Konsultor Zespołu Komisji Episkopatu Polski ds. Apostolstwa Trzeźwości i Osób Uzależnionych.